

NOTICE OF GENERAL ELECTION
(NOTIFICACIÓN DE ELECCIONES GENERALES)
THÔNG BÁO VỀ CUỘC TỔNG TUYỂN CỬ

To the Registered Voters of the City of Sansom Park, Texas:

(A los votantes registrados de la Ciudad de Sansom Park, Texas)

Kính thưa các Cử tri đã Ghi danh của thành phố Sansom Park, Texas:

Notice is hereby given that the polling place(s) listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., on May 6, 2023, for voting in a General Election to elect the City Council Place 3, City Council Place 4, and City Council Place 5.

Notifíquese, por el presente, que los lugares de votación indicados a continuación se abrirán desde las 7:00 am hasta las 7:00 pm el 6 de mayo de 2023 para votar en la elección general para elegir los lugares 3, 4 y 5 del Consejo Municipal.

Thông báo theo đây rằng (các) phòng phiếu được liệt kê dưới đây sẽ mở cửa từ 7:00 sáng đến 7:00 tối, vào ngày 6 tháng Năm, 2023, để bỏ phiếu cho một cuộc Tổng Tuyển Cử để bầu Hội Đồng Thành Phố Vị Trí 3, Hội Đồng Thành Phố Vị Trí 4, và Hội Đồng Thành Phố Vị Trí 5.

LOCATION OF POLLING PLACE(S) ON ELECTION DAY

(UBICACIÓN DE LOS LUGARES DE VOTACIÓN DURANTE EL DÍA DE LA ELECCIÓN)

ĐỊA ĐIỂM (CÁC) PHÒNG PHIẾU TRONG NGÀY BẦU CỬ

TARRANT COUNTY VOTER

(Voting location)

VOTANTES DEL CONDADO TARRANT

CỬ TRI QUẬN TARRANT

(Địa điểm bỏ phiếu)

City of Sansom Park, Tarrant County Early Voting by personal appearance will be conducted April 24, 2023 through May 2, 2023 at Sansom Park City Hall City Council Chambers at 5705 Azle Avenue, Sansom Park, Texas, 2700 Premier Street, Fort Worth, Texas or any other designated early voting locations.

En la ciudad de Sansom Park, la votación por adelantado en persona en el Condado de Tarrant se hará desde el 24 de abril de 2023 hasta el 2 de mayo de 2023 en los despachos del Concejo de la Ciudad en el Ayuntamiento de Sansom Park situado en el 5705 de Azle Avenue, en Sansom Park, en 2700 Premier Street, en Fort Worth, Texas y en todo otro lugar designado para la votación anticipada.

Chương trình Bỏ Phiếu Sớm bằng đích thân cá nhân của Thành phố Sansom Park, Quận Tarrant sẽ được tiến hành từ ngày 24 tháng Tư, 2023, qua đến ngày 2 tháng Năm, 2023 tại Phòng Hội Đồng Thành Phố của Tòa Thị Chính Thành phố Sansom Park tọa lạc tại 5705 Azle Avenue, Sansom Park, Texas, 2700 Premier Street, Fort Worth, Texas hoặc bất cứ các địa điểm bỏ phiếu sớm nào khác mà đã được chỉ định.

<i>April(Abril) 24-28</i> Tháng Tư ngày 24 -28	<i>Monday-Friday(Lunes-Viernes)</i> Thứ Hai - Thứ Sáu	<i>8:00 am – 5:00 pm</i> 8:00 giờ sáng – 5:00 tối.
<i>April(Abril) 29</i> Tháng Tư ngày 29	<i>Saturday(Sabado)</i> Thứ Bảy	<i>7:00 am – 7:00pm</i> 7:00 giờ sáng – 7:00 tối.
<i>April(Abril) 30</i> Tháng Tư ngày 30	<i>Sunday (Domingo)</i> Chủ Nhật	<i>10:00 am – 4:00pm</i> 10:00 giờ sáng – 4:00 chiều.
<i>May (Mayo) 1</i> Tháng Năm ngày 1	<i>Monday (Lunes)</i> Thứ Hai	<i>7:00am – 7:00 pm</i> 7:00 giờ sáng – 7:00 tối.
<i>May(Mayo)2</i> Tháng Năm ngày 2	<i>Tuesday(Martes)</i> Thứ Ba	<i>7:00 am – 7:00 pm</i> 7:00 giờ sáng – 7:00 tối.

The Notice of Election may be amended at a later date to include Early Voting sites added or deleted due to joint elections with other political subdivisions.

El Aviso de Elección podrá ser modificado en una fecha posterior para incluir lugares de votación anticipada que serán incluidos o eliminados debido a las realización de elecciones juntas con otras subdivisiones políticas.

Những Thông Báo về Bầu Cử có thể được tu chính vào một ngày sau này để bao gồm các chỗ Bỏ Phiếu Sớm được thêm vào hoặc bị bỏ đi vì sự hợp tác với các phân khu chính trị khác trong cuộc bầu cử.

Applications for ballot TARRANT COUNTY VOTERS by mail shall be mailed to:
Las solicitudes de boletas para votantes del Condado Tarrant por correo deberán enviarse a:
Đơn xin lá phiếu bầu qua thư cho CỬ TRI QUẬN TARRANT phải được gửi đến:

TARRANT COUNTY VOTER
(VOTANTES DEL CONDADO TARRANT)
CỬ TRI QUẬN TARRANT

Heider Garcia
Tarrant County Elections Administrator
(Quản trị viên Trung Tâm Bầu Cử Quận Tarrant)
P.O. Box 961011
Fort Worth, Texas 76161-0011

Or an email transmission of a completed, scanned application for a ballot by mail containing an original signature can be mailed to:

O enviar una transmisión por correo electrónico de una solicitud de boleta para enviar correo completada y escaneada con una firma original a la siguiente dirección:

Hoặc là qua một điện thư email gửi một bản chụp của đơn xin lá phiếu bầu qua thư có chữ ký tay đến:

votebymail@tarrantcounty.com

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on:

(Las solicitudes para boletas que se votarán por correo por correo deberán recibirse a más tardar antes del horario de cierre de actividades el)

Đơn xin lá phiếu bầu qua thư phải được nhận không trễ hơn cuối giờ làm việc của:

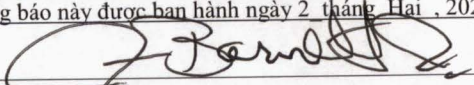
Tuesday, April 25, 2023 (martes, 25 de abril de 2023)

Thứ Ba, ngày 25 tháng Tư, 2023

Issued this the 2nd day of February, 2023

(Emitado este 2 día de febrero de 2023)

Thông báo này được ban hành ngày 2 tháng Hai, 2023.


Jim Barnett, Jr., Mayor

Presiding Officer *(Firma del Oficial que presida)*

Thị trưởng Jim Barnett, Jr.

Viên chức Chủ trì đương nhiệm

